

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

4 mei 2000

ONTWERP VAN BIJZONDERE WET

**tot wijziging van artikel 41
van de bijzondere wet van 6 januari 1989
op het Arbitragehof**

ONTWERP
OVERGEZONDEN DOOR DE SENAAT

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

4 mai 2000

PROJET DE LOI SPECIALE

**modifiant l'article 41
de la loi spéciale du 6 janvier 1989
sur la Cour d'arbitrage**

PROJET
TRANSMIS PAR LE SENAT

Voorgaande documenten:

Stukken van de Senaat:

2-265 - 1999/2000:

- Nr. 1: Ontwerp van bijzondere wet.
- Nr. 2: Amendement.
- Nr. 3: Verslag.
- Nr. 4: Tekst aangenomen door de commissie.

Handelingen van de Senaat:

3 en 4 mei 2000.

Documents précédents:

Documents du Sénat:

2-265 - 1999/2000:

- Nº 1: Projet de loi spéciale.
- Nº 2: Amendement.
- Nº 3: Rapport.
- Nº 4: Texte adopté par la commission.

Annales du Sénat:

3 et 4 mai 2000.

AGALEV-ECOLO	:	Anders Gaan Leven / Écologistes Confédérés pour l'Organisation de lutttes originales)
CVP	:	Christelijke Volkspartij
FN	:	Front National
PRL FDF MCC	:	Parti Réformateur libéral - Front démocratique francophone - Mouvement des Citoyens pour le Changement
PS	:	Parti socialiste
PSC	:	Parti social-chrétien
SP	:	Socialistische Partij
VLAAMS BLOK	:	Vlaams Blok
VLD	:	Vlaamse Liberalen en Democraten
VU&ID	:	Volksunie&ID21

<i>Afkorting bij de nummering van de publicaties:</i>		<i>Abréviations dans la numérotation des publications:</i>	
DOC 50 0000/000	:	Parlementair document van de 50e zittingsperiode + het nummer en het volgnummer	DOC 50 0000/000 : Document parlementaire de la 50e législature, suivi du n° et du n° consécutif
QRVA	:	Schriftelijke Vragen en Antwoorden	QRVA : Questions et Réponses écrites
HA	:	Handelingen (Integraal Verslag)	HA : Annales (Compte Rendu Intégral)
BV	:	Beknopt Verslag	CRA : Compte Rendu Analytique
PLEN	:	Plenum	PLEN : Séance plénière
COM	:	Commissievergadering	COM : Réunion de commission

<i>Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers</i>		<i>Publications officielles éditées par la Chambre des représentants</i>	
<i>Bestellingen:</i>		<i>Commandes:</i>	
Natieplein 2		Place de la Nation 2	
1008 Brussel		1008 Bruxelles	
Tel.: 02/549 81 60		Tél.: 02/549 81 60	
Fax: 02/549 82 74		Fax: 02/549 82 74	
www.deKamer.be		www.laChambre.be	
e-mail: alg.zaken@de Kamer.be		e-mail: aff.generales@laChambre.be	

Artikel 1

Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 77 van de Grondwet.

Art. 2

In artikel 41 van de bijzondere wet van 6 januari 1989 op het Arbitragehof, gewijzigd bij de bijzondere wet van 27 juni 1994, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1^o het eerste lid wordt vervangen door de volgende bepaling:

«Om tot griffier van het Arbitragehof te kunnen worden benoemd moet de kandidaat:

1^o volle dertig jaar oud zijn;

2^o geslaagd zijn voor een van de volgende examens:

a) het vergelijkend examen van referendaris bij het Arbitragehof;

b) het vergelijkend examen van referendaris bij het Hof van Cassatie;

c) het vergelijkend examen van adjunct-auditeur of adjunct-referendaris bij de Raad van State;

d) het bij artikel 259*bis* van het Gerechtelijk Wetboek voorgeschreven examen inzake beroepsbekwaamheid;

e) het vergelijkend toelatingsexamen voor de gerechtelijke stage bedoeld in artikel 259*quater* van het Gerechtelijk Wetboek;

f) het examen voor de wervingsgraad van niveau 1, kwalificatie «jurist», voor de besturen van de federale overheid, de gemeenschappen en de gewesten en voor de instellingen van openbaar nut die ervan afhangen evenals voor de diensten van het Arbitragehof;

g) het examen voor de wervingsgraad van attaché, kwalificatie «jurist», voor de Wetgevende Kamers en de gemeenschaps- en gewestraden;

3^o een nuttige ervaring van ten minste twee jaar hebben.»

2^o in het tweede lid worden tussen de woorden «in gerechtszaken» en de woorden «en in artikel 73, § 2, vijfde lid» de woorden «, in artikel 43, § 3, derde lid, van de wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken, gecoördineerd op 18 juli 1966,» ingevoegd.

Article 1^{er}

La présente loi règle une matière visée à l'article 77 de la Constitution.

Art. 2

À l'article 41 de la loi spéciale du 6 janvier 1989 sur la Cour d'arbitrage, modifié par la loi spéciale du 27 juin 1994, sont apportées les modifications suivantes:

1^o l'alinéa 1^{er} est remplacé par la disposition suivante:

«Pour pouvoir être nommé greffier de la Cour d'arbitrage, le candidat doit:

1^o être âgé de trente ans accomplis;

2^o avoir réussi l'un des examens suivants:

a) le concours de référendaire à la Cour d'arbitrage;

b) le concours de référendaire à la Cour de cassation;

c) le concours d'auditeur adjoint ou de référendaire adjoint au Conseil d'État;

d) l'examen d'aptitude professionnelle prévu par l'article 259*bis* du Code judiciaire;

e) le concours d'admission au stage judiciaire visé à l'article 259*quater* du Code judiciaire;

f) l'examen au grade de recrutement de niveau 1, qualification «juriste», pour les administrations de l'autorité fédérale, des communautés et des régions et pour les organismes d'intérêt public qui en dépendent, ainsi que pour les services de la Cour d'arbitrage;

g) l'examen au grade de recrutement d'attaché, qualification «juriste», pour les Chambres législatives et les conseils de communauté et de région;

3^o avoir une expérience utile d'au moins deux ans.»

2^o à l'alinéa 2, les mots «, à l'article 43, § 3, alinéa 3, des lois sur l'emploi des langues en matière administrative, coordonnées le 18 juillet 1966,» sont insérés entre les mots «matière judiciaire» et les mots «et à l'article 73, § 2, alinéa 5».

Brussel, 4 mei 2000.

De voorzitter van de Senaat,

Bruxelles, le 4 mai 2000.

Le président du Sénat,

Armand DE DECKER.

*Voor de griffier van de Senaat,
De adjunct-griffier,*

*Pour le greffier du Sénat,
Le greffier adjoint,*

Georges BRION.
